



Beratung	Datum	Behandlung	Ziel
Werkausschuss Stadtentwässerung und Umweltanalytik Nürnberg (SUN)	04.02.2020	öffentlich	Beschluss

**Betreff:**

**Neufassung der Vereinbarung zur Reinigung des Abwassers der Gemeinde Schwaig b. Nürnberg**

**Anlagen:**

Vereinbarung (Neufassung)  
Synoptische Darstellung Neufassung - Altverträge  
Lageplan

**Sachverhalt (kurz):**

Die Vereinbarung von 1961, samt der bestehenden Ergänzungsvereinbarungen, entspricht nicht mehr dem Standard und der Anforderungen der laufenden Vereinbarungen und muss deshalb neu gefasst werden.

Grundsätzlich bleiben die Einleitbedingungen (100 l/s und Folgepflicht EWS Nürnberg) für die Gemeinde Schwaig bestehen. Es werden jedoch die Bezüge zur aktuellen Gesetzgebung besser dargestellt, die aktuellen Örtlichkeiten in Schwaig berücksichtigt und die Planvorlage in Nürnberg entfällt.

**1. Finanzielle Auswirkungen:**

- Noch offen, ob finanzielle Auswirkungen

Kurze Begründung durch den anmeldenden Geschäftsbereich:

(→ weiter bei 2.)

- Nein (→ weiter bei 2.)

- Ja

Kosten noch nicht bekannt

Kosten bekannt

**Gesamtkosten**

€

**Folgekosten**

€ pro Jahr

dauerhaft  nur für einen begrenzten Zeitraum

davon investiv

€

davon Sachkosten

€ pro Jahr

davon konsumtiv

€

davon Personalkosten

€ pro Jahr

**Stehen Haushaltsmittel/Verpflichtungsermächtigungen ausreichend zur Verfügung?**

(mit Ref. I/II / Stk - entsprechend der vereinbarten Haushaltsregelungen - abgestimmt, ansonsten Ref. I/II / Stk in Kenntnis gesetzt)

- Ja  
 Nein

Kurze Begründung durch den anmeldenden Geschäftsbereich:

**2a. Auswirkungen auf den Stellenplan:**

- Nein (→ weiter bei 3.)  
 Ja  
 Deckung im Rahmen des bestehenden Stellenplans  
 Auswirkungen auf den Stellenplan im Umfang von                      Vollkraftstellen (Einbringung und Prüfung im Rahmen des Stellenschaffungsverfahrens)  
 Siehe gesonderte Darstellung im Sachverhalt

**2b. Abstimmung mit DIP ist erfolgt** (Nur bei Auswirkungen auf den Stellenplan auszufüllen)

- Ja  
 Nein

Kurze Begründung durch den anmeldenden Geschäftsbereich:

**3. Diversity-Relevanz:**

- Nein  
 Ja

Kurze Begründung durch den anmeldenden Geschäftsbereich:

Die Vereinbarung zur Reinigung des Abwassers der Gemeinde Schwaig ist diversity-neutral zu betrachten.

**4. Abstimmung mit weiteren Geschäftsbereichen / Dienststellen:**

- RA** (verpflichtend bei Satzungen und Verordnungen)

**Beschlussvorschlag:**

Der Werkausschuss/SUN beschließt die Neufassung der Vereinbarung zur Reinigung des Abwassers aus der Gemeinde Schwaig b. Nürnberg in den Klärwerken der Stadt Nürnberg.